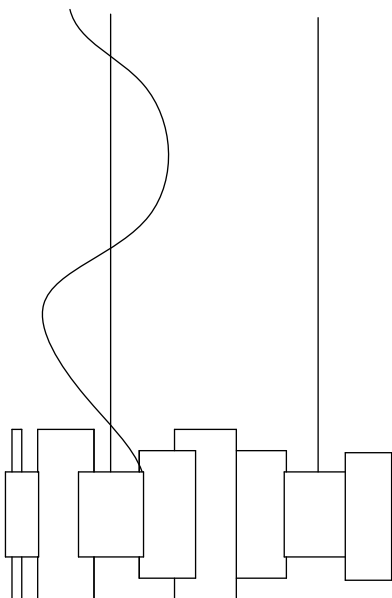


SKYLINE 33

Design Francesco Giannattasio



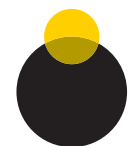
230V 50Hz

SKYLINE 33



2x230W R7s 114,2 mm ECO

MADE IN ITALY



LUMEN
CENTER
ITALIA

LUMEN CENTER ITALIA s.r.l.
Via Donatori del Sangue 37
20010, S. Stefano Ticino (Mi) Italy
tel: +39.02.36544811 - fax: +39.02.36544818
e-mail: info@lumencenteritalia.com
www.lumencenteritalia.com

IT

ATTENZIONE

La sicurezza dell'apparecchio è garantita all'osservanza di queste istruzioni pertanto si raccomanda di conservarle.

Tutte le operazioni di montaggio, manutenzione e sostituzione lampadine, vanno eseguite assicurandosi che la rete di alimentazione sia disinserita.

Non deve essere superata la potenza massima indicata.

AVVERTENZA

L'installazione deve essere effettuata da installatori qualificati nel pieno rispetto della normativa.

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

- 1) Fissare l'attacco a soffitto (A) utilizzando appositi tasselli ad espansione.
- 2) Fissare gli elementi reggicavo (B), inserire il cavo d'acciaio nel finalino e avvitare il tassello sull'elemento (B) (Fig.1)
- 3) Avvitare i morsetti reggicavo d'acciaio (C) alla struttura della lampada (Fig.2)
- 4) Inserire i cavi d'acciaio e posizionare la lampada all'altezza desiderata (Fig.1)
- 5) Effettuare i collegamenti elettrici come mostrato in Fig.3
- 6) Chiudere il coperchio del rosone (D) avvitando le tre viti laterali (Fig.1)
- 7) Posizionare i dischi in vetro (G) nell'apposita sede e fissarli avvitando le apposite mollette (F) (Fig.4)
- 8) Inserire la lampadina (H) (Fig.5)
- 9) Posizionare le apposite mollette (I) sul vetro di protezione (L)
- 10) Fissare il vetro di protezione alla lampada (Fig.5)
- 11) Montare i pannelli (Fig.6) sollevando leggermente le due piastre della struttura, inserire il pannello e stringere l'apposita vite, fino a completo serraggio (Fig.7)

EN

ATTENTION

The safety of the fitting is guaranteed by the correct use of the following instructions. It is therefore necessary to keep them.

When carrying out all assembly, maintenance and lamp replacement operations, make sure that the power is off.

Do not exceed the maximum power indicated.

WARNING

The fitting should be installed by qualified installers to comply with the HD 384 standards.

ASSEMBLY INSTRUCTION

- 1) Secure the ceiling mount (A) using appropriate wall plugs.
- 2) Attach the cable holder elements (B), insert the steel cable and tighten in the nut (B) (Fig. 1)
- 3) screw steel cable holder clamps (C) to the structure of the lamp (Fig. 2)
- 4) Insert the steel cables and place the lamp at the desired height (Fig. 1)
- 5) Make the electrical connections as shown in Fig.3
- 6) Close the canopy cover (D) screwing the three lateral screws (Fig. 1)
- 7) Place the glass discs (G) in its housing and secure by tightening the appropriate clips (F) (Fig. 4)
- 8) Place the bulb (H) (Fig. 5)
- 9) Place the appropriate clips (I) on the protective glass (L)
- 10) Secure the protective glass to the lamp (Fig. 5)
- 11) Mount the panels (Fig. 6) slightly raising the two plates of the structure, insert the panel and tighten the screw, until it is completely tightened (Fig. 7)

DE

ACHTUNG

Die Sicherheit des Gerätes ist nur garantiert wenn die folgenden Vorschriften eingehalten werden. Es ist daher notwendig diese aufzubewahren.

Montage, Wartung und Lampenwechsel dürfen nur nach Unterbrechung des Netz anschlusses durchgeführt werden.

Nie die höchste angegebene Leistung überschreiten.

SICHERHEITSHINWEISE

Die Leuchte ist von qualifizierten Fachleuten im Einklang mit der Bestimmung HD 384 zu installieren.

MONTAGEANLEITUNGEN

- 1) Fixieren Sie die Struktur an der Decke (A) durch Anziehen der bestimmten Muttern
- 2) Befestigen Sie der Kabel Halter (B), legen Sie die Stahlkabel in das Finale Element und schrauben Sie die Kabel in dem Kabel Halter (B) (Bildung 1)
- 3) Schrauben Sie die Terminal Kabelhaltern (C) and der Struktur der Lampe (Bildung 2)
- 4) Legen Sie die Stahlkabel in der Lampe an der gewünschten Höhe (Bildung 1)
- 5) Führen Sie die elektrische Verbindungen wie unter Bildung 3 beschrieben.
- 6) Schließen Sie die Deckung der Deckenrose (D) durch Anziehen der drei lateralen Muttern (Bildung 1)
- 7) Platzieren Sie die Glasscheiben ein (G), und sichern sie durch Anziehen der entsprechenden Clips (F) (Bildung 4)
- 8) Setzen Sie die Birne (H) (Bildung 5)
- 9) Platzieren Sie die entsprechenden Clips auf der Schutz-Glas (L)
- 10) Fixieren Sie den Sicherheitsglas (L) an der Struktur beim Setzung der Clips (Bildung 5)
- 11) Montieren Sie die Platten (bild. 6) durch leichtes Anheben des oberen Tafel der Struktur, legen Sie die Platte und spannen sie die Schraube fest (bild 7).

FR

ATTENTION

La sureté de l'appareil est garantie avec l'utilisation appropriée des instructions suivantes. Il est donc nécessaire de les garder.

Toutes les opérations de montage, entretien et remplacement de l'ampoule ne doivent étre effectuées qu'après avoir coupé le courant.

Il ne faut pas dépasser la puissance maximum indiquée.

AVERTISSEMENT

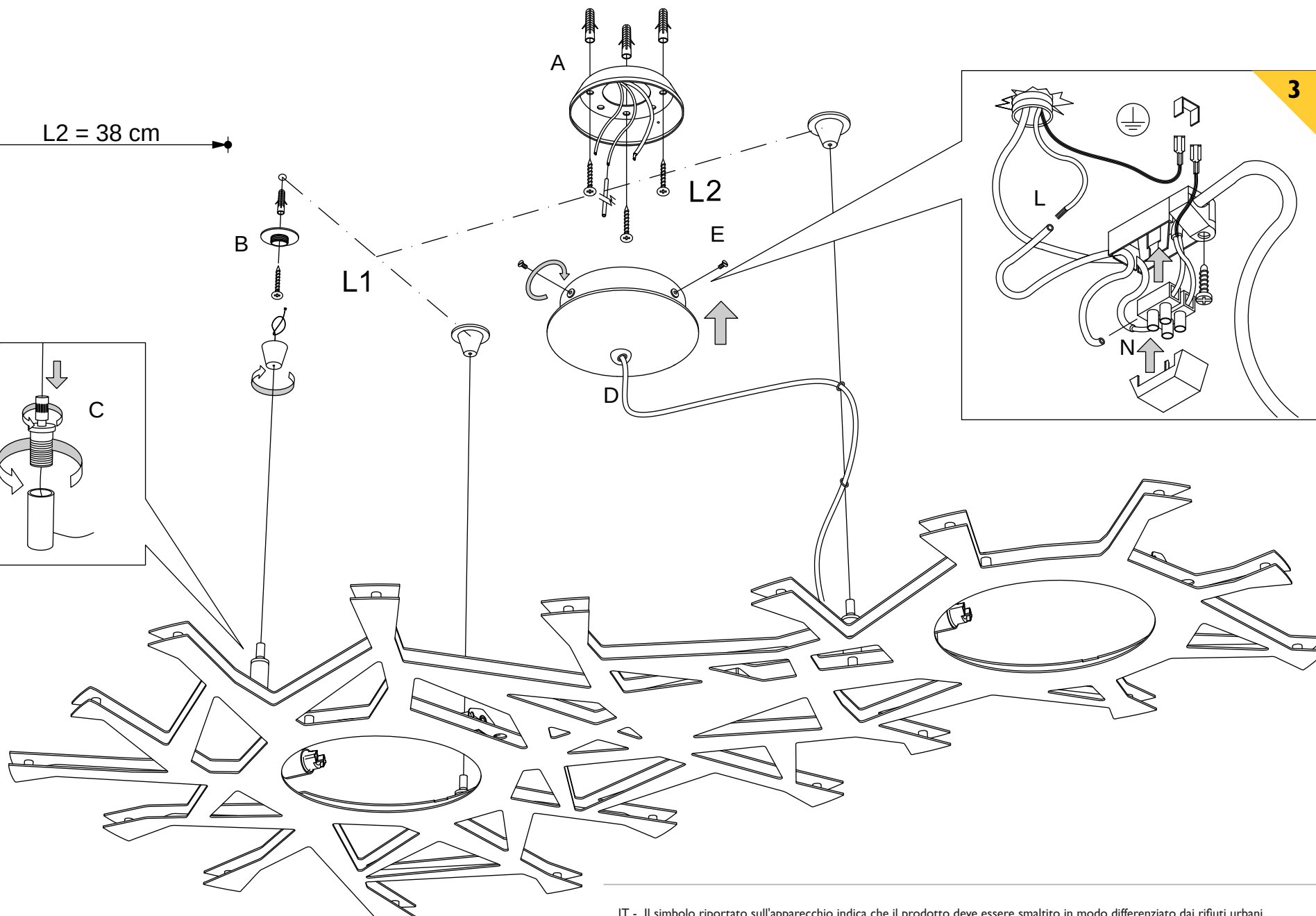
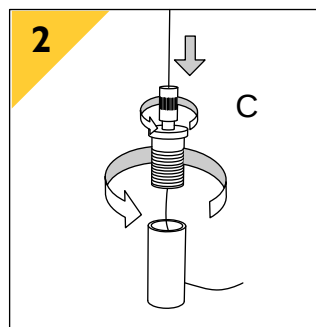
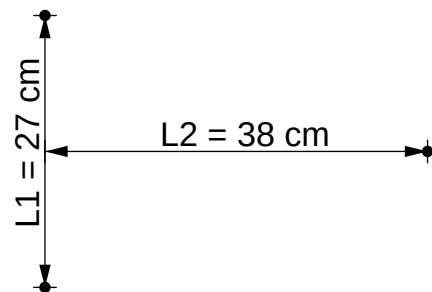
L'installation doit étre effectuée par des installateurs agréés, conformément à la norme HD 384.

INSTRUCTION DE MONTAGE

- 1) Fixer la structure au plafond en serrant les écrous en dotation (A)
- 2) Fixer les supports de câbles (B), insérer le câble en acier dan le connecteur terminale et serrer le connecteur au support (B) (dessin 1)
- 3) Serrer le bloc de jonction d'acier (C) à la structure de la lampe (dessin 2)
- 4) Insérer le câble d'acier et mettre en place la lampe à la haute désirée (dessin 1)
- 5) Faire les connexions électriques comme indiqué par le dessin 3
- 6) Fermer la couvercle du rosace (D) en serrant les trois visse latérales (dessin 1)
- 7) Mettre en place dans le siège spécifique les disques de verre (G) et fixer-les en serrant les clippers spéciaux (F) (dessin 4)
- 8) Insérer la ampoule (H) (dessin 5)
- 9) Mettre en place les clippers (I) sur le verre de protection (L)
- 10) Fixer le verre de protection à la lampe (dessin 5)
- 11) Monter les panneaux (dessin 6) en soulevant légèrement le plateau supérieur de la structure, insérer les panneaux et serrer la vis complètement (dessin 7)



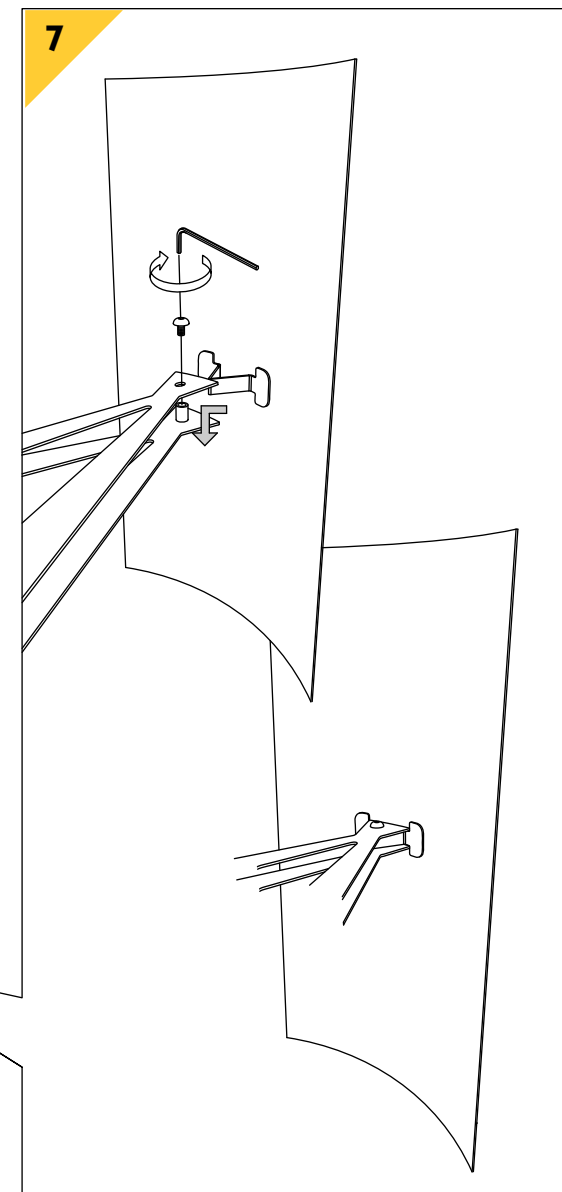
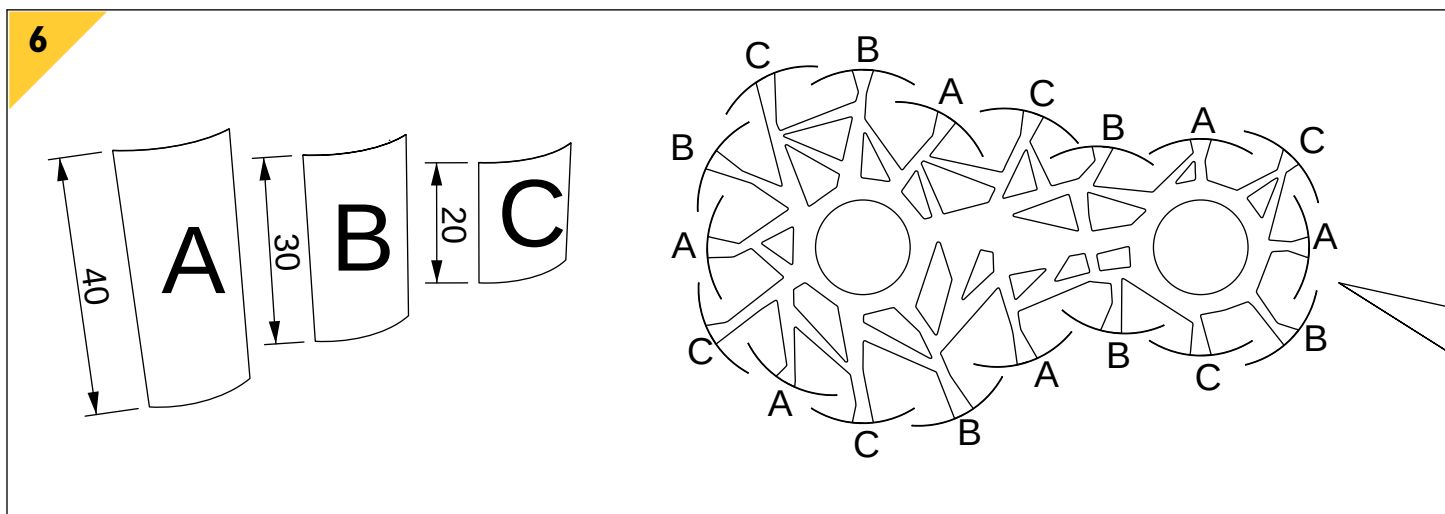
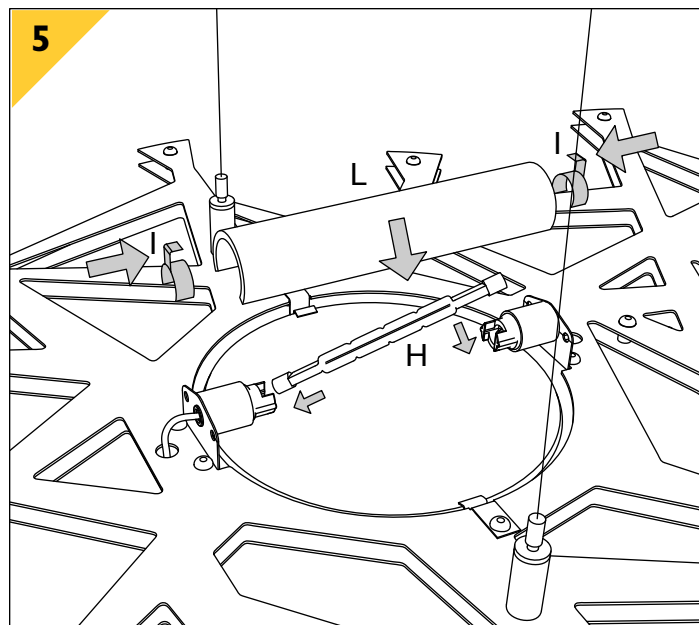
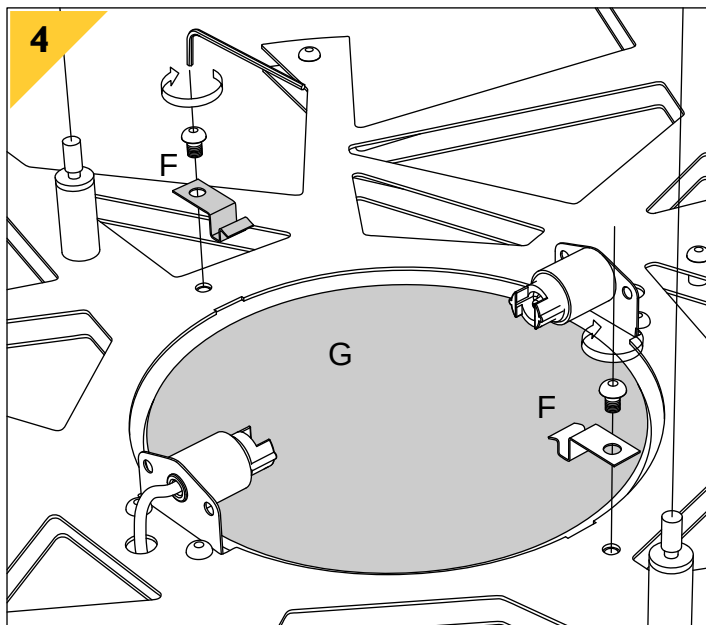
I



3

IT - Il simbolo riportato sull'apparecchio indica che il prodotto deve essere smaltito in modo differenziato dai rifiuti urbani.
EN - The sign shown on the device indicates that the product must be thrown out in a different manner than with the urban trashes.
DE - Das auf dem Gerät wiedergegebene Symbol zeigt an, dass das Produkt getrennt vom Stadtüll entsorgt werden muss.
FR - Le symbole montré sur l'appareil indique que le produit doit être éliminé d'une autre façon que celle avec les déchets urbains.





IT - Il simbolo riportato sull'apparecchio indica che il prodotto deve essere smaltito in modo differenziato dai rifiuti urbani.
EN - The sign shown on the device indicates that the product must be thrown out in a different manner than with the urban trashes.
DE - Das auf dem Gerät wiedergegebene Symbol zeigt an, dass das Produkt getrennt vom Stadtüll entsorgt werden muss.
FR - Le symbole montré sur l'appareil indique que le produit doit être éliminé d'une autre façon que celle avec les déchets urbains.

